

Inhaltsverzeichnis

**Mission global – Religiöse Akteure und globale
Verflechtung seit dem 19. Jahrhundert. Einleitung** 9
Rebekka Habermas/Richard Hölzl

Begegnungen – Mission vor Ort

**„Ein Sauerteig christlichen Lebens in der Masse
afrikanischen Heidentums.“ Westindische Konvertiten
an der Goldküste (1843–1850)** 31
Katja Füllberg-Stolberg

**Katholische Mission, Sklaverei und Emanzipation in der
frankophonen Karibik** 59
Ulrike Schmieder

**Der Streit um Englisch als Unterrichtsfach in lutherischen
Missionsschulen Südafrikas (ca. 1895–1910). Impulse für eine
Geschichte der Resonanzen** 91
Kirsten Rütber

**„... denn die ganze Sorge der Schwestern war darauf
gerichtet, die Lage des weiblichen Geschlechts zu
verbessern.“ Geschlecht, Religion und Differenz in der
Missionspraxis deutscher Ordensfrauen im kolonialen Togo
(1896–1918)** 111
Katharina Stornig

Übersetzungen – Mission als Kultur- und Wissenstransfer

Mind the Gap! Raum, Geschlecht und die Zirkulation von Wissen in der Mission am Beispiel der Kaiserswerther Diakonissen in Beirut	137
<i>Julia Hauser</i>	

Von Gewährsleuten zu Gehilfen und Gelehrigen. Der Beitrag afrikanischer Mitarbeiter zur Entstehung einer verschriftlichten Kultur in Deutsch-Togo	159
<i>Gilbert Dotsé Yigbe</i>	

Ewe-Christen zwischen Württemberg und westafrikanischen Missionsstationen (1884–1939)	177
<i>Kokou Azamede</i>	

Über das Gesehene und das Erlebte berichten. Heinrich Norden als Träger des Wissens- und Kulturtransfers zwischen dem kamerunischen Küstenhinterland und Deutschland	199
<i>Albert Gouaffo</i>	

Resonanzen – Mission, Medien und europäische Selbstverständnisse

Die Heimat oder Europa. Perspektiven englisch- und deutschsprachiger Missionare aus den 1830er-Jahren	215
<i>Judith Becker</i>	

„Die Zauberei spielt in Kamerun eine böse Rolle!“ Die ethnografischen Ausstellungen der Basler Mission (1908–1912)	241
<i>Linda Ratschiller</i>	

**„Mitleid“ über große Distanz. Zur Fabrikation globaler
Gefühle in Medien der katholischen Mission (1890–1940)** 265
Richard Hölzl

Transformationen – Neue Mission jenseits Europas

**Aus Töchtern werden Schwestern. Afrikanische katholische
Ordensfrauen in kolonialen und postkolonialen Zeiten** 297
Kathrin Langerwiesche

**Gibt es eine „islamische“ Mission? Die „Muslim Bible
Preachers“ in Tansania im 20. Jahrhundert** 327
Roman Loimeier

Autorinnen und Autoren 343